

EMMA GIARI



emma.giari@edu.unifi.it



(+39) 3337991206



Florence, Italy

PROFESSIONAL SUMMARY

Master's graduate in Art History and Bachelor's graduate *summa cum laude* in Foreign Languages and Literatures from the University of Florence. Bilingual Italian-English profile with proficiency in Spanish. I combine a rigorous humanistic background with strong text analysis skills, precision in translation, and meticulous attention to formal and syntactic detail. Focused on editorial roles, proofreading, manuscript evaluation, and translation. Specialized in Renaissance art and Old Master paintings, with targeted expertise in the scientific cataloguing of artworks, stylistic analysis, provenance research, and the study of the relationship between Renaissance art and contemporary literature.

SKILLS

Language Skills:

- **Italian:** Native (C2)
- **English:** Bilingual / Proficient (C2 – excellent written and oral fluency)
- **Spanish:** Advanced (C1)
- **Latin and Ancient Greek:** Advanced proficiency in text analysis and translation
- **Classical Arabic:** Advanced literary reading knowledge

Editorial and Publishing Skills:

- Reader's reports, synopses, and critical evaluations
- Iconographic and bibliographic research
- Translation (English - Italian)

Digital Skills:

- Microsoft Office Suite (Word, Excel, PowerPoint)

EDUCATION

Master's Degree in Art History | 2024 – 2026

University of Florence

- Final Grade: 110/110 *summa cum laude*
- Thesis in Renaissance Art History: “*The Borgia Apartment as a Metaphor for Hermetic Spiritual Ascesis: Pinturicchio, the Antique, and the Revolution of Monumental Decorative Cycles in Late 15th- and Early 16th-Century Humanist Rome, between the Sistine Chapel and the Stanza della Segnatura*”.

Bachelor's Degree in Foreign Languages and Literatures | 2019 – 2022

University of Florence

- Final Grade: 110/110 *summa cum laude*
- Thesis in Pre-Islamic Arabic Literature: “*‘Like the Rising Sun Among Auspicious Stars’: The Female Figure in the Mu‘allaqāt*”.

High School Diploma in Classical Studies (Maturità Classica) | 2013 – 2018

Liceo Classico Statale “Galileo”, Florence

- Final Grade: 100/100
- Classical-linguistic curriculum with five years of comprehensive study in Ancient Greek and Latin language and literature.

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Freelance Tutor and Private Instructor (English and Latin) | 09/2017 – 12/2022

Self-employed – Florence

- Provided tailored educational support for high school and university students.
- Conducted text revision, comparative grammatical and stylistic analysis, translation, and meticulous correction of Latin and English texts.
- Developed targeted study methodologies and managed lesson planning independently.

Cultural Events and Sales Assistant | 07/2025 – 11/2025

Cultural Tour Operator – Florence

- Handled welcoming, customer care, and bilingual communication (Italian/English) for an international clientele.
- Assisted in logistical organization, drafting informational materials, and promoting art-historical itineraries.

INTERESTS AND CULTURAL ACTIVITIES

- Renaissance art history, classical historical and philosophical non-fiction.
- Classical and humanist literature and civilization.
- East Asian art and art criticism.
- Ancient theater, comparative literature, and literary translation.
- Italian and Chinese opera, classical music.

In compliance with the GDPR (EU Regulation 2016/679) and Italian Legislative Decree 196/2003, I hereby authorize the processing of my personal data.